SUOMEN

POSTIHALLITUS.

HELSINGISSÄ,

lokakuun 2 p:nä 1914.

N:o 10388.

Kaikille postitoimistoille.

Sen johdosta että Erikoinen Suomen Sotasensuurikomitea on järjestänyt paikallisen sotasensuurin Viipurin kaupunkiin, Viipurin lääniin osotetun kirjevaihdon tarkastusta varten, ilmoitetaan täten, sanotun Komitean määräyksestä, postitoimistojen tiedoksi ja noudatettavaksi, että Viipurin läänissä sijaitseviin positoimistoihin osotetut niinhyvin Suomessa kuin Keisarikunnassa postiin jätetyt lähetykset ovat, alempana lueteltuja poikkeuksia lukuunottamatta, tästälähin ohjattavat *Viipurin* postikonttoriin.

Sotasensuurista vapautettuja ovat:

1) Kaikki hallituksen julkaisut.

2) Kaikki akatemiain, yliopistojen ynnä kaikkien valtion ylempien oppilaitosten julkaisut.

3) Kaikki julkaisut vanhoilla klassillisilla kielillä ja käännökset näistä kielistä.

4) Kaikki ne julkaisut, jotka voimassa olevan painolainsäädännön mukaan ovat ennakkosensuurin alaisia, lukuun ottamatta postin kautta ulkomailta saapuvia aikakausjulkaisuja, painotuotteita sisältäviä ristisidelähetyksiä, kirjoja ja kaikkia painotyötuotteita, joiden tarkastus yleensä jätetään voimassa olevaa järjestystä noudattaen niiden asianomaisten laitosten huostaan, joiden tehtävänä on ulkomaisten painotuotteiden ja postilähetysten sensuroiminen.

5) Ne postilähetykset, joita lähettävät tai saavat: a) *Keisarillisen* Perheen Jäsenet; b) Ylipäälliköt tai yksityisten armeijain Päälliköt; c) kaikki hallituslaitokset ja virkamiehet, kun lähetykset ovat suljetut heidän virkasinetillään; sekä d) ulkovaltojen, paitsi Saksan ja Itävalta-Unkarin, diplomaatti- ja konsuli-edustajat, joi-

den lähetykset ovat jätettävät postitoimistoihin varustettuina joillakin ulkonaisilla merkeillä, jotka osottavat, että kyseessä oleva kirjeenvaihto kuuluu diplomaatti-edustajille.

6) Tavarapaketit (vakuutetut, sisäänkirjoitetut, postietuannilla varustetut ja tavalliset) [1]).

7) Postiosotukset.

8) Tavaranäytteet.

9) Ne postilähetykset, joita lähettävät tai saavat: a) Suomen Kenraalikuvernööri perheineen; b) Suomen Kenraalikuvernöörin Apulainen, Salaneuvos Lipskij perheineen; c) Suomen Keisarillisen Senaatin Varapuheenjohtajat, Jäsenet ja Prokuraattori, perheineen; d) Viaporin komendantti, Kenraaliluutnantti Bauer perheineen; e) 22:sen armeijakunnan Ylipäällikkö, Kenraaliluutnantti von-den Brincken; f) Viipurin Komendantti, Kenraaliluutnantti Petroff perheineen; g) Helsingin komendantti, Kenraalimajuri Lobanovskij perheineen; h) Itämeren laivaston Ylipäällikkö, Amiraali von Essen; i) hänen Esikuntansa Päällikkö, Kontra-Amiraali Kerberg; j) Suomeen sijoitettujen joukkojen Esikunnan Päällikkö, Eversti Falejeff.

P. Jamalainen.

Paavo Himanen.
m:tty.

---

[1]) Komitea pidättää itselleen oikeuden tarpeen mukaan poikkeuksetta tarkastaa kaikki tavarapaketit.

STSTYRELSEN
I
FINLAND.

HELSINGFORS,
den 2 oktober 1914.

N:o 10388.

Till samtliga postanstalter.

Med föranledande deraf, att Särskilda Krigscensurkomitén i Finland infört lokal krigscensur i Wiborgs stad i och för granskning af den till Wiborgs län adresserade korrespondensen, meddelas härmed, på anmodan af nämnda Komité, postanstalterna till kännedom och iakttagande, att de till i Wiborgs län befintliga postanstalter adresserade inom såväl Finland som Kejsaredömet inlemnade försändelserna böra, likväl med nedanuppräknade undantag, härefter dirigeras till postkontoret i *Wiborg*.

Från krigscensur befriade äro:

1) Alla regeringspublikationer.

2) Alla publikationer af akademier, universitet och andra högre statsläroanstalter.

3) Alla publikationer på de klassiska språken och öfversättningar från dessa språk.

4) Alla publikationer, hvilka enligt gällande presslagstadganden äro underkastade preventiv censur, med undantag af per post från utlandet ankommande periodiska publikationer, korsbandsförsändelser med tryckalster, böcker och öfverhufvud allehanda tryckalster, hvilkas censurering, enligt gällande ordning, ankommer å vederbörande institutioner för censurering af utländska tryckalster och postförsändelser.

5) Postförsändelser, som afsändas af eller äro adresserade till: a) Medlemmar af det *Kejserliga* Huset; b) Öfverbefälhafvare eller Befälhafvare öfver enskilda arméer; c) alla regeringsinstitutioner och tjenstemän, då försändelserna äro tillslutna med deras tjenstesigill, samt d) utländska staters, förutom Tysklands och Österrike-

Ungerns, diplomatiska och konsularrepresentanter, hvilkas försändelser skola inlemnas å postanstalt försedda med yttre tecken, som angifva, att skriftväxlingen härrör från diplomatiska representanter.

6) Varupaket (assurerade, rekommenderade, postförskotts och vanliga) [1]).

7) Postanvisningar.

8) Varuprof.

9) Postförsändelser, som afsändas af eller äro adresserade till: a) Generalguvernören öfver Finland jemte familj; b) Adjointen hos Generalguvernören öfver Finland, Geheimeråd Lipskij jemte familj; c) Viceordförandene i Kejserliga Senaten för Finland, Ledamöterne och Prokuratorn, jemte familj; d) Kommendanten å Sveaborg. Generallöjtnant Bauer jemte familj; e) Kommendören för 22 armékåren, Generallöjtnant von-den Brincken; f) Kommendanten i Viborg Generallöjtnant Petroff jemte familj; g) Kommendanten i Helsingfors, Generalmajor Lobanovskij jemte familj; h) Öfverbefälhafvaren för Östersjöflottan, Amiral von Essen; i) Chefen för hans Stab, Kontre-Amiral Kerberg; j) Chefen för Staben för till Finland förlagda trupper, Öfverste Falejeff.

P. Jamalainen.

Paavo Himanen.
f. d.

[1]) Komitén förbehåller sig rätt att vid behof utan undantag granska alla varupaket.

Helsingfors, Kejserliga Senatens tryckeri, 1914.